

# GACETA OFICIAL

## SEGUNDA EPOCA

AÑO XVII

PANAMÁ, 26 DE MAYO DE 1920

NÚMERO 3370

**PODER EJECUTIVO**

Tercer Designado Encargado del Poder Ejecutivo.

■ **ERNESTO T. LEFEVRE**

Despacho Oficial: Residencia Presidencial.

Secretario de Gobierno y Justicia,

**RICARDO J. ALFARO**

Despacho Oficial: Palacio de Gómez, segundo piso, Calle 32, Casa particular: Calle I, N° 30.

Subsecretario de Relaciones Exteriores, encargado del Despacho,

**EVENOR HAZERA**

Despacho Oficial: Palacio de Gobierno, segundo piso, Avenida Central.—Casa particular: Calle A, N° 9.

Secretario de Hacienda y Tesoro,

**SANTIAGO DE LA GUARDIA**

Despacho Oficial: Palacio de Gobierno, primer piso, Avenida Central.—Casa particular: Avenida Norte, N° 10.

Secretario de Instrucción Pública,

**JEPTHA B. DUNCAN**

Despacho Oficial: Edificio de Correos y Telégrafos, tercer piso, Avenida Central, Plaza de la Independencia.—Casa particular: Avenida Norte, N° 9.

Secretario de Fomento,

**MANUEL QUINTERO Y.**

Despacho Oficial: Palacio de Gobierno, tercer piso, Avenida Central.—Casa particular: «El Floral», Río Abajo.

**EDITADA**

POR LA

**IMPRENTA NACIONAL**

CALLE 11 SUR, NÚMERO 2.

**PERMANENTE**

Los documentos publicados en la GACETA OFICIAL se considerarán oficialmente comunicados para los efectos legales y del servicio.

El Subsecretario de Gobierno y Justicia,

**LEO. GONZÁLEZ****AVISO**

En la Oficina de Fiscalización de Cuentas, Sección de Ingresos, se aceptan suscripciones a la GACETA OFICIAL sobre las siguientes bases de pago anticipado:

Por un año ..... B. 6.00  
Por seis meses ..... 3.00  
Por tres meses ..... 1.50

El periódico se repartirá a domicilio a los suscriptores; el mismo día de salida.

En la misma Oficina y en las respectivas Administraciones Provinciales de Hacienda se encuentra de venta:

La Ley 12 de 1909 "sobre reformas civiles y judiciales" a B. 0.25 el ejemplar.

El folleto que contiene en español e inglés la Ley 19 de 1907, sobre administración de tierras baldías de la República, a B. 0.25 el ejemplar.

Las disposiciones vigentes sobre adjudicación y administración de tierras baldías e inutilizadas, a B. 1.00 el ejemplar.

Los mapas descriptivos de las tierras situadas en las márgenes del Río Chagres, a B. 0.75 cada ejemplar.

El Jefe de la Sección de Ingresos,

**JUAN BRIN****AVISO**

A razón de veinticinco centésimos de balboa el ejemplar, se halla de venta en la Oficina de Fiscalización de Cuentas, Sección de Ingresos, el folleto que contiene todas las disposiciones reglamentarias del Registro Público.

El Subsecretario de Gobierno y Justicia,

**LEO. GONZÁLEZ****LEYES DE 1912 Y 1913**

En la Oficina de Fiscalización de Cuentas, Sección de Ingresos, se encuentra de venta la colección de las Leyes expedidas por la Asamblea Nacional en sus sesiones de 1912 y 1913, al precio de un balboa (B. 1.00) el ejemplar.

El Jefe de la Sección de Ingresos,

**JUAN BRIN****AVISO**

En la Oficina de Fiscalización de Cuentas, Sección de Ingresos, se vende el «Reglamento Marítimo para el Puerto de Panamá», a razón de veinticinco centésimos de balboa (B. 0.25) el ejemplar.

El Jefe de la Sección de Ingresos,

**JUAN BRIN****CONTENIDO****PODER LEGISLATIVO**

Páginas

Ley 39 de 1920, de 8 de Enero, por la cual se aprueba el Tratado de Paz con Alemania (Continuado). 10207

PODER EJECUTIVO-NACIONAL

**SECRETARIA DE GOBIERNO Y JUSTICIA****SECCIÓN SEGUNDA**

Resolución número 135, de 15 de Mayo de 1920, por la cual se le concede libertad condicional al rey Arturo Gallimore. 10208

Resolución número 136, de 17 de Mayo de 1920, por la cual no se accede a una solicitud. 10208

**SECRETARIA DE HACIENDA Y TESORO**

Decreto número 55 de 1920, de 14 de Mayo, por el cual se hacen varios nombramientos. 10208

**AGENCIA FISCAL**

Auto número 31 de 1920, de 4 de Mayo, referente a las cuentas del Tesorero del Cuerpo de Bomberos de Colón, correspondientes a los meses de Enero a Marzo del año en curso, de las cuales es responsable el señor L. J. A. Duever. 10208

Auto número 32 de 1920, de 4 de Mayo, referente a las cuentas del Tesorero del Asilo Bolívar, señor Tomás Gabriel Duever, correspondientes a los meses de Enero y Febrero del presente año. 10208

Auto número 33 de 1920, correspondiente a las cuentas del Tesorero del Hospital «Santa Tomás», señor J. A. Arango, referentes a los meses de Enero a Marzo del presente año. 10208

Auto número 34 de 1920, correspondiente a las cuentas del Tesorero del Hospital «Santa Tomás», señor J. A. Arango, referentes a los meses de Enero a Marzo del presente año. 10208

Auto número 34 de 1920, de 4 de Mayo, referente a las cuentas del Gerente del Banco Nacional, señor J. A. Arango, de los meses de Febrero y Marzo del año en curso. 10208

**OFICINA CENTRAL DE REGISTRO DEL ESTADO CIVIL DE LAS PERSONAS****PROVINCIA DE COLÓN**

Cuadro que demuestra los documentos enviados por los Alcaldes y Corregidores de la República al Registro Central del Estado Civil, durante el mes de Octubre de 1919. 10209

**PROVINCIA DE CHIRIQUI**

Cuadro que demuestra los documentos enviados por los Alcaldes y Corregidores de la República al Registro Central del Estado Civil, durante el mes de Octubre de 1919. 10209

Avíos Oficiales ..... 10209-10

**PODER LEGISLATIVO****LEY 39 DE 1920**

(DE 8 DE ENERO)

por la cual se aprueba el Tratado de Paz con Alemania.

(Continuación)

**ARTICULO 338**

El régimen formulado en los artículos 332 y 337 que anteceden, será reemplazado por el que sea instituido en una Convención general que establecerán las Potencias Aliadas y Asociadas y será aprobada por la Sociedad de las Naciones, en relación con las vías naveables de las cuales dicha Convención reconozca el carácter internacional. Esta Convención podrá aplicarse especialmente a todas o partes de las redes fluviales del Elba, (Labe), del Oder (Odra), Niemen (Russtrom-Memel-Niemen) y del Danubio anteriores mencionados, así como a los demás elementos de las dichas redes fluviales que pudieran ser comprendidos en ellas en una definición general.

Alemania se compromete, de conformidad con las disposiciones del artículo 379, a adherirse a dicha Convención general, así como a todos los proyectos de revisión de los acuerdos internacionales y reglamentos vigentes establecidos, como se dirá en el artículo 343.

**ARTICULO 339**

Alemania cederá a las Potencias Aliadas y Asociadas interesadas, en el plazo máximo de tres meses después de la notificación que se le haga, una parte de los remolcadores y buques que le quedarán instruidos en las redes fluviales de que trata el artículo 331, después de deducir el número de los entregados a título de restitución o de reparación. Alemania cederá del mismo modo el material de otra clase que sea necesario a las Potencias Aliadas y Asociadas para la utilidad de esas redes.

El número de los remolcadores y buques y la importancia del material cedido, así como su repartición, serán determinados por uno o varios árbitros designados por los Estados Unidos de América, teniendo en cuenta las necesidades legítimas de las partes en causa, y basándose especialmente en el tráfico de la navegación en los cinco años que precedieron a la guerra.

Todos los buques cedidos deberán ser provistos de su material y aparejos, estar en buen estado, ser capaces de transportar mercancías, y estorbiadas entre los constituidos más recientemente.

Las costas previstas en el presente artículo darán lugar a una indemnización cuyo monto total, fijado en el plazo por el árbitro o los árbitros, no podrá en ningún caso pasar del valor del capital del establecimiento primitivo del ma-

terial cedido, y será imputable al monto de las sumas debidas por Alemania por consiguiente, corresponderá a Alemania indemnizar a los propietarios.

2º **DISPOSICIONES ESPECIALES AL ELBA, AL ODER Y AL NIEMEN (RUSSTROM-MEMEL-NIEMEN)****ARTICULO 340**

El Elba (Labe) será colocado bajo la administración de una Comisión internacional que constará de:

4 representantes de los Estados americanos riberanos;

2 representantes del Estado checoslovaco;

1 representante de la Gran Bretaña;

1 representante de Francia;

1 representante de Italia;

1 representante de Bélgica.

Sea cuál fuere el número de miembros presentes, cada Delegación tendrá un número de votos igual al número de representantes que se le conceden.

Si algunos de esos representantes no pudieren ser designados en el momento de la puesta en vigor del presente Tratado, las decisiones de la Comisión serán válidas, a pesar de ello.

**ARTICULO 341**

El Oder (Odra) será colocado bajo la administración de una Comisión internacional que constará de:

1 representante de Polonia;

3 representante de Prusia;

1 representante del Estado checoslovaco;

1 representante de la Gran Bretaña;

1 representante de Dinamarca;

1 representante de Suecia.

Si algunos de estos representantes no pudieren estar designados en el momento de la puesta en vigor del presente Tratado, las decisiones de la Comisión serán válidas a pesar de ello.

**ARTICULO 342**

A petición de uno de los Estados riberanos dirigida a la Sociedad de las Naciones, el Niemen (Russtrom-Memel-Niemen) será colocado bajo la administración de una Comisión internacional que constará de un representante de cada uno de los Estados riberanos y tres representantes de otros Estados designados por la Sociedad de las Naciones.

**ARTICULO 343**

Las Comisiones internacionales previstas en los artículos 340 y 341 se reunirán en un plazo de tres meses a contar de la puesta en vigor del presente Tratado. La Comisión internacional prevista en el artículo 342 se reunirá en un plazo de tres meses a contar de la petición dirigida por un Estado ribereño. Cada una de estas Comisiones procederá sin demora a elaborar un proyecto de revisión de los acuerdos internacionales y reglamentos vigentes. Este proyecto será redactado de conformidad con la Convención general mencionada en el artículo 338, si esta Convención se hubiere reunido ya; en caso contrario, el proyecto de revisión será establecido de conformidad con los principios señalados en los artículos 332 a 337.

**ARTICULO 344**

Los proyectos de que se trata en el artículo anterior, deberán especialmente:

a) escoger la sede de la Comisión internacional y fijar el método de designación de su presidente;

b) determinar la extensión de sus poderes, especialmente en lo que se refiere a la ejecución de los trabajos de mantenimiento, de acondicionamiento y de mejoramiento de la red fluvial, el régimen fluvial, el establecimiento y el cobro de los impuestos, los reclamos de la navegación;

c) delimitar las secciones del río

o de sus afluentes, al as cuales deberá aplicarse el régimen internacional.

#### ARTICULO 345

Los acuerdos internacionales y los reglamentos que rigen actualmente la navegación del Elba (Labe), del Oder (Odra) y del Niemen (Russstrom-Mecklen-Niemen) serán mantenidos en vigor provisionalmente, hasta la ratificación de los proyectos de revisión antes mencionados. Sin embargo, en todos los casos en que estos acuerdos y reglamentos estuvieren en oposición de los artículos 332 a 337, o de la Convención general que ha de reunirse, estas últimas disposiciones prevalecerán.

#### 3. DISPOSICIONES ESPECIALES DEL DIA NUEVO

#### ARTICULO 346

La Comisión europea del Danubio ejercerá nuevamente los poderes que tenía antes de la guerra. Sin embargo y provisionalmente, sólo los representantes de la Gran Bretaña, de Francia, de Italia y de Rumanía formarán parte de esa Comisión.

#### ARTICULO 347

A partir del punto donde cesa la competencia de la Comisión europea, la red del Danubio que trata el artículo 331 será coloquio bajo la administración de una Comisión internacional compuesta como sigue:

2 representantes de los Estados alemanes ribereños;

1 representante de cada uno de los demás Estados ribereños;

1 representante de cada uno de los Estados no ribereños que estén representados en lo futuro en la Comisión europea del Danubio.

Si algunos de estos representantes no pudieren estar designados en el momento de la puesta en vigor del presente Tratado, las decisiones de la Comisión serán válidas a pesar de ello.

#### ARTICULO 348

La Comisión internacional prevista en el artículo anterior se reunirá tan pronto como sea posible después de la puesta en vigor del presente Tratado y asumirá provisionalmente la administración del río de conformidad con las disposiciones de los artículos 332 a 337, hasta que se establezca el status definitivo del Danubio por las Potencias designadas por las Potencias Aliadas y Asociadas.

#### ARTICULO 349

Al Alemania se compromete a aceptar el régimen que se establezca para el Danubio por una Conferencia de los Paises que tienen la Comisión designada por las Potencias Aliadas y Asociadas; esta Conferencia, a la cual podrán asistir representantes de Alemania, se reunirá dentro del término de un año después de la puesta en vigor del presente Tratado.

#### ARTICULO 350

Por el presente se pone fin al mandato dado por el artículo 57 del Tratado de Berlín del 13 de Julio de 1873 a Austria-Hungría y cedido por ésta a Hungría, para la ejecución de los trabajos de las Puertas de Hierro. La Comisión encargada de la administración de esta parte del río decidirá acerca del arreglo de las cuentas, con sujeción a las disposiciones financieras del presente Tratado. Los impuestos que pudieran ser necesarios, no serían percibidos por Hungría, en todo caso.

#### ARTICULO 351

En caso de que el Estado Checo-eslovaco, el Estado Servio-Croata-Eslavo o la Rumanía emprendieren, con autorización y por mandato de la Comisión internacional, trabajos de acondicionamiento, de smenorah, de reparación, o de otra índole sobre una sección de la red fluvial que forma frontera, estos Estados gozarán en la ribera opuesta, así como sobre la parte del lecho situada fuera de su territorio, de todas las facilidades necesarias para proceder a los estudios, a la ejecución y al mantenimiento de esos trabajos.

#### ARTICULO 352

Al Alemania vendrá obligada, con respecto a la Comisión europea del Danubio, a todas las restituciones, reparaciones e indemnizaciones debidas por los daños sufridos por esa Comisión durante la guerra.

#### ARTICULO 353

En caso de que se construya una gran

vía navegable de gran sección Rhin-Danubio, Alemania se compromete aplicar a dicha vía navegable el régimen previsto en los artículos 332 a 333.

#### CAPITULO IV

##### CLÁUSULAS RELATIVAS AL RHIN Y A LA MOSELLE

#### ARTICULO 354

Desde la puesta en vigor del presente Tratado, la Convención de Mannheim del 17 de Octubre de 1863, con inclusión de su protocolo de clausura, continuará regulando la navegación del Rhin, en las condiciones que se fijan a continuación.

En caso de oposición entre algunas de las disposiciones de dicha Convención y las disposiciones de la Convención general de que trata el artículo 338 que antecede, la cual se aplicará al Rhin, prevalecerán las disposiciones de la Convención general.

En un plazo máximo de seis meses a contar de la puesta en vigor del presente Tratado, la Comisión central de que trata el artículo 330 se reunirá para establecer un proyecto de revisión de la Convención de Mannheim. Este proyecto deberá ser redactado de conformidad con las disposiciones de la Convención general, si ésta ha tenido lugar en esa fecha, y será sometido a las Potencias representadas en la Comisión central.

Al Alemania declara dar, desde ahora, su adhesión al proyecto que se establezca en la forma indicada más arriba.

Además, las modificaciones de que tratan los artículos siguientes serán inmediatamente introducidas a la Convención de Mannheim:

"Las Potencias Aliadas y Asociadas se reservan el derecho de entenderse a ese respecto con los Países Bajos. Alemania se compromete, desde ahora, a dar su adhesión a cualquier acuerdo de esa naturaleza, si se le solicita."

#### ARTICULO 355

La Comisión central prevista por la Convención de Mannheim comprendrá 19 miembros, a saber:

2 representantes de los Países Bajos;

2 representantes de la Suiza;

4 representantes de los Estados alemanes ribereños;

4 representantes de Francia, quien nombrará además el Presidente de la Comisión;

2 representantes de la Gran Bretaña;

2 representantes de Italia;

2 representantes de Bélgica.

La sede de la Comisión central será fijada en Estrasburgo.

Sea cual fuere el número de los miembros presentes, cada Delegación tendrá derecho a un número de votos igual al número de los representantes que se le conceden por este Tratado.

Si algunos de estos representantes no pudieren estar designados en el momento de la puesta en vigor del presente Tratado, las decisiones de la Comisión serán válidas, a pesar de ello.

(Continuar)

#### Poder Ejecutivo Nacional

#### SECRETARIA DE GOBIERNO Y JUSTICIA

#### RESOLUCION NUMERO 135

por la cual se concede libertad condicional al reo Arturo Gallimore.

República de Panamá.—Poder Ejecutivo Nacional.—Secretaría de Gobierno y Justicia.—Sección Segunda.—Resolución número 135.—Panamá, 15 de Mayo de 1919.

Arturo Gallimore, jamaicano, reo del delito de lesiones, solicita del Ejecutivo se le conceda la libertad condicional de que trata el artículo 18 del C. Penal, y al efecto acompaña copias de las sentencias de primera y segunda instancias, por las cuales ha sido condenado, y un certificado expedido por el Alcalde de la Cárcel de este Circuito, en el que consta que el peticionario ha observado buena conducta en el respectivo establecimiento de castigo.

Por tanto, de conformidad con la establecida en los artículos 19, 29, 30 y 34 del Código Penal y 1º del Decreto número 57 de 1919,

#### SE RESUELVE:

Conceder a Arturo Gallimore, la libertad condicional durante la tercera parte de la pena que le fue impuesta, y como las dos terceras partes de la misma pena, se ordena que sea puesto en libertad en esa fecha, quedando sujeto a la vigilancia de las autoridades por el tiempo que le falta de la condena, o sean dos meses y quince días. El peticionario queda sujeto asimismo a cumplir las siguientes obligaciones:

1º Declarar su domicilio a la primera autoridad política del lugar de su residencia, que es la encargada inmediatamente de su vigilancia, no pudiendo cambiarlo sin permiso escrito de la misma autoridad;

2º Observar las reglas de inspección que aquella le señale, y

3º Adoptar cualquier oficio, arte o industria lícitas, si no tuviere medios propios y conocidos de subsistencia.

La falta de cumplimiento de las obligaciones anteriores, o la comisión de un nuevo delito, privan al favorecido del beneficio de la libertad condicional y volverá seguir cumpliendo su condena.

Regístrate, comuníquese y publíquese.

E. T. LEFEVRE.

El Secretario de Gobierno y Justicia,

#### RESOLUCION NUMERO 136

por la cual no se accede a una solicitud.

República de Panamá.—Poder Ejecutivo Nacional.—Secretaría de Gobierno y Justicia.—Sección Segunda.—Resolución número 136.—Panamá, 17 de Mayo de 1919.

Miguel Sáez, panameño, reo del delito de hurto, solicita del Ejecutivo se le conceda la libertad condicional de que trata el artículo 18 del Código Penal, y al efecto acompaña copia de la sentencia proferida por la Corte Suprema de Justicia, el once de Julio de mil novecientos diez y nueve, que aprobó la dictada por el Juez del Circuito de Herrera el veintiocho de Mayo de mil novecientos diez y ocho.

Del informe que adjunto a la petición del reo mencionado remite el señor Gobernador de la Provincia de Herrera, se transcribe lo siguiente:

«Por informes que ha suministrado a este Despacho el señor Francisco Burgos, Alcalde de la Cárcel de este Cabecera, en su oficio fechado ayer, está comprobado que el reo Miguel Sáez, condenado a sufrir la pena de diez y seis meses de prisión, no tiene derecho al beneficio que por conducto de este Despacho solicita del Poder Ejecutivo, una vez que solo ha permanecido en la Cárcel cuatro meses y diez días, y que su conducta ha sido mala, una vez que se ha fugiado dos veces del establecimiento de castigo y estando prototomo cometió, la última vez, el delito de lesiones...»

Como el artículo 18 del Código Penal en el que se apoya el peticionario, establece claramente que la gracia de la libertad condicional se concederá a los reos que hubieren observado buena conducta, y como del informe del Gobernador de la Provincia de Herrera se desprende que el peticionario no ha observado buena conducta en el respectivo establecimiento de castigo, se resuelve:

No acceder a la solicitud de libertad condicional hecha por el reo Miguel Sáez, por no tener derecho a la gracia solicitada.

Regístrate, comuníquese y publíquese.

E. T. LEFEVRE.

El Secretario de Gobierno y Justicia,

R. J. ALFARO.

#### SECRETARIA DE HACIENDA Y TESORO

#### DECRETO NUMERO 55 DE 1920

(DE 14 DE MAYO)

por el cual se hace varios nombramientos.

El Tercer Designado Encargado del Poder Ejecutivo,

en uso de sus facultades legales,

#### —DECRETA:

Artículo único. Nominase a los señores Waldo Suárez y Evaristo Quinteiro, Inspector Superintendente y Agente Especial de la Renta de Licores, respectivamente, en reemplazo de los señores Antonio Fernández Jaén y Mariano Ramírez, quienes se excusaron de aceptar el cargo.

Comuníquese y publíquese.

Dado en Panamá, a los catorce días del mes de Mayo de mil novecientos veinte.

E. T. LEFEVRE.

El Secretario de Hacienda y Tesoro,

SANTIAGO DE LA GUARDIA.

#### AGENCIA FISCAL

#### AUTO NUMERO 31 DE 1920

(DE 4 DE MAYO)

referente a las cuentas del Tesorero del Cuerpo de Bomberos de Colón, correspondientes a los meses de Enero a Marzo del año en curso, de las cuales es responsable el señor L. J. A. Druet.

República de Panamá.—Agencia Fiscal.

Ha sido practicado el examen de las cuentas del Tesorero del Cuerpo de Bomberos de Colón, relativas a los meses de Enero a Marzo del año en curso, de las que es responsable el señor L. J. A. Druet, y en virtud de que están bien llevadas y debidamente comprobadas, se resuelve, por tal motivo, impartirles la aprobación correspondiente.

Estas cuentas fueron aprobadas por la Junta de Oficiales del Cuerpo, según lo anunció los oficios sin números de 2 y 8 de Marzo del presente año.

Notifíquese y publíquese.

A. R. MORRELL.

#### AUTO NUMERO 32 DE 1920

(DE 4 DE MAYO)

referente a las cuentas del Tesorero del Asilo Bolívar, señor Tomás Gabriel Duque, correspondientes a los meses de Enero y Febrero del presente año.

República de Panamá.—Agencia Fiscal.

Como del examen que se ha practicado en las cuentas del Tesorero del Asilo Bolívar, señor Tomás Gabriel Duque, relativas a los meses de Enero y Febrero del año en curso, resultan estar bien llevadas y debidamente comprobadas, se resuelve impartirles la aprobación correspondiente.

Notifíquese y publíquese.

El Sub-Agente Fiscal.

A. R. MORRELL.

#### AUTO NUMERO 33 DE 1920

(DE 4 DE MAYO)

correspondiente a las cuentas del Tesorero del Hospital Santo Tomás, señor J. A. Arango, referente a los meses de Enero a Marzo del presente año.

República de Panamá.—Agencia Fiscal.

Como las cuentas del señor J. A. Arango, Tesorero del Hospital Santo Tomás, referentes a los meses de Enero a Marzo del corriente año, han sido examinadas y resultan estar bien llevadas y debidamente comprobadas, se resuelve darles la aprobación correspondiente.

Notifíquese y publíquese.

El Sub-Agente Fiscal.

A. R. MORRELL.

#### AUTO NUMERO 34 DE 1920

(DE 4 DE MAYO)

referente a las cuentas del Gerente del Banco Nacional, señor J. A. Arango, correspondientes a los meses de Febrero y Marzo del año en curso.

República de Panamá.—Agencia Fiscal.

Por cuanto las cuentas del Gerente del Banco Nacional, señor J. A. Arango, relativas a los meses de Febrero y Marzo del presente año, han sido examinadas y resultan estar conformes, se resuelve impartirles la aprobación correspondiente.

Notifíquese y publíquese.

El Sub-Agente Fiscal.

A. R. MORRELL.

## Oficina Central de Registro del Estado Civil de las Personas

CUADRO que demuestra los documentos enviados por los Alcaldes y Corregidores de la República al Registro Central del Estado Civil, durante el mes de Octubre de 1919.

## PROVINCIA DE COLÓN.

DISTRITOS Y CORREGIMIENTOS	CUPONES DE NACIMIENTOS				PARTES DE MATRIMONIOS		PARTES DE DEFUNCIÓN				ACTAS DE VECINDAD	
	Varones		Mujeres		C	R	Mayores	Menores	Varones	Mujeres	Varones	Mujeres
	Legítimos	Naturales	Legítimos	Naturales								
Coron.	15	20	7				18	7	8	9	6	
Boca Grande												
Cir. I.												
Mujagual												
Monte Lirio												
CHACRES												
La Encantada												
Lagarito												
Pina												
Salud												
Donoso												
Cocle del Norte												
Gobea												
Río Indio												
PORTOBELLO												
Carrote												
Isla Grande												
Maria Chiquita												
SANTA ISABEL (Palenque)												
Quango												
Culebra												
Nombre de Dios												
Puerto Obaldia	1	1										
Santa Isabel												
Viento Frio												
Miramar												
El Vigia												
Cativa												
Totales	16	28	8	16			21	15	19	16	18	

Panamá, 31 de Octubre de 1919.

El Registrador General del Estado Civil de las Personas,

GONZALO WALKER H.

CUADRO que demuestra los documentos enviados por los Alcaldes y Corregidores de la República al Registro Central del Estado Civil, durante el mes de Octubre de 1919.

## PROVINCIA DE CHIRIQUI.

DISTRITOS Y CORREGIMIENTOS	CUPONES DE NACIMIENTOS				PARTES DE MATRIMONIOS		PARTES DE DEFUNCIÓN				ACTAS DE VECINDAD	
	Varones		Mujeres		C	R	Mayores	Menores	Varones	Mujeres	Varones	Mujeres
	Legítimos	Naturales	Legítimos	Naturales								
DAVID	6	11	9	12			12	7	11	8		
Chiriquí (Capellánía)		5		4				3		3		
Guacal												
Las Lomas												
Pedregal												
San Pablo												
Vijesque												
ALANJE	5	10	4	7			5	5	8	2		
Coto												
Divalá												
BOQUETE												
Caldera												
BUGAÉA												
Bugaba												
Cuchilla												
Canas Gordas												
San Andrés												
DOLGCA												
Potrerillos												
GUALACA	1	1	2	5			2		1	1		
Rincón de Gualaca		5	2									
REMEDIOS												
El Nancito												
SAN FELIX												
Los Lejas												
SAN LORENZO												
Boca Chica												
Boquerón												
TOLE	2	10										
Veladero	4	3	5									
Totales	18	55	20	43			24	21	29	16		

Panamá, 31 de Octubre de 1919.

El Registrador General del Estado Civil de las Personas,

GONZALO WALKER H.

## AVISOS OFICIALES

## EDICTO

El Juez Primero del Circuito de  
Chiriquí,

Por medio del presente,

## HACE SABER:

Que la señora María Caballero de Nielson ha presentado a este Tribunal la siguiente demanda:

Señor Juez Primero del Circuito:

Yo, María Caballero de Nielson, mayor, casada, de este vecindario, con residencia en la calle 3<sup>a</sup> Este, al Tribunal, con el mayor respeto, expongo:

Por los documentos que acompaña se comprueba que soy casada con el señor George J. Nielson, que éste se ausentó de esta República hace cinco años (1915), que se ignora su paradero, que no dejó apoderado, que existen algunos inmuebles sin quien los administre legalmente, y pueden desaparecer.

Solicito del Tribunal, de acuerdo con los artículos 47 a 49 del C. C. y 1338 pertinente al Código Judicial, se me nombre su representante legal, se me entreguen todos sus bienes, con los derechos y acciones consiguientes de todo quanto pertenezca perteneciente a la sociedad conyugal y a su persona en particular, y se me haga entrega formal de estos bienes y títulos que aparecen.

Encuéntrense por ahora conocidos, una casa en Pedregal y otra en esta ciudad con sus correspondientes solares, y anexidades, y un cerco con su correspondiente casa en Querébalos, lo que pido se me entregue y ponga en posesión junto con los de otra denominación que se irán presentando y cuando llegue el caso.

De conformidad con la prueba presentada y el artículo 50 del C. C., estimo que en seguida se está en caso de decretar la correspondiente declaración de la ausencia de mi citado esposo, señor G. J. Nielson, lo que pido también, si el Tribunal lo considera oportuno.

David, Marzo 24 de 1920.

María Caballero de Nielson.

Para los efectos del artículo 1340 del Código Judicial, se ha dispuesto publicar dicha demanda en el periódico oficial, durante tres meses y con intervalos de quince días.

George J. Nielson, es inglés, y marinero de profesión.

El Juez,

M. J. JAÉN.

Por el Secretario,

A. Granados.

Oficial Mayor.

30 vs. 1.

## EDICTO

El Gobernador de la Provincia, encargado del Ramo de Tierras,

## HACE SABER:

Que los señores Eusebio v. de Pimentel y Julián Pimentel han hecho a esta Administración la solicitud que a continuación se inserta; dice así:

Señor Gobernador de la Provincia,

Chitré.

«Nosotros, Eusebio v. de Pimentel y Julián Pimentel, mayores de edad, naturales y vecinos de Parita, a usted, muy respetuosamente suplicamos que nos adjudiquen quienes hectáreas de terreno a las que tenemos derecho la primera como viuda y con hijos, diez hectáreas, y el segundo como mayor de veintiún años y agricultores ambos.

«El terreno que pedimos se llama «El Balas», ubicado en el Corregimiento de La Cabulla, Distrito de Parita, alineado así: por el Norte, el monte de «los Comejenes»; por el Sur, el cerro del «Balas»; por el Este, el camino de «los Comejenes»; y por el Oeste, el llano de «La Jaguar».

Adjuntamos la documentación comprobando que somos herederos a las hectáreas en graña que la ley concede, y que el terreno que pedimos no perjudica su ocupación.

Parita, Noviembre 26 de 1919.

A ruego de Eusebio vda. de Pimentel y de Julian Pimentel; que no saben firmar,

*Leopoldo Arcemenas.*

Para cumplir con lo ordenado por el artículo 180 del C. Fiscal, se fija este edicto por 30 días hábiles, en lugar visible de este Despacho, hoy 29 de Abril de 1920, a las 3 y 30 m. de la tarde, otro se remite a la Alcaldía de aquel Distrito con el mismo fin.

El Gobernador, encargado del Ramo de Tierras,

B. Polo.

Por el Secretario,

J. B. Saucedo C.

#### ADVERTENCIA

República de Panamá. — Archivos Nacionales.

Ruego muy atentamente a todos los Jefes de oficinas públicas, que para hacer al suscrito cualquier solicitud de datos, copias de documentos oficiales, tanto de notas como de impresos de los existentes en estos Archivos, se sirvan hacerlo por medio de comunicación oficial. Los particulares harán sus solicitudes en un todo de conformidad con el artículo 4º de la Ley 19 de 1915.

Las solicitudes y recomendaciones verbales o personales son contrarias a las Leyes, Decretos y Reglamento interno de los Archivos Nacionales.

Panamá, Septiembre de 1917.

M. ALMANZA CABALLERO,  
Archivero Nacional.

#### EDICTO

El Gobernador de la Provincia, encargado de la Administración de Tierras Baldías e Indultadas;

HACE SABER:

Que el señor Ismael Avila S., ha solicitado de este Despacho se le adjudique a título gratuito un lote de terreno, baldío de diez hectáreas de extensión, denominado «Poli-Calas», ubicado en el Distrito de Pinogana, por medio del memorial que a la letra dice:

Señor Gobernador encargado de la Administración de Tierras Baldías e Indultadas de la Provincia,

Panamá.

Yo, Ismael Avila S., mayor de edad, panameño, católico, y padre de familia, de profesión agricultor, vecino del Distrito de Pinogana, pido a usted, muy respetuosamente, me adjudique en plena propiedad a título gratuito un lote de terreno de diez hectáreas, llamado «Poli-Calas», situado en el Corregimiento de Pinogana; comprendido entre los siguientes límites: Por el Norte y Este: terrenos baldíos; por el Sur, el río Tuirá; y el Oeste, con los predios del señor José J. Recuero, llamado «Peña Moro», el terreno que solicto lo tengo cultivado de plátanos, café y árboles frutales y una parte al cultivo de gramíneas y tubérculos. De este ni de ningún otro lote de terreno tengo título de propiedad; el terreno que solicito es libre y nacional. Acompaño a la vez las pruebas que fundan esta petición.

Pinogana, 28 de Enero de 1920.

*Ismael Avila S.*

Por tanto, y para que sirva de formal recificación, se fija el presente edicto en lugar público de esta Administración por el término de treinta días hábiles y en la Alcaldía del Distrito de Pinogana; para que todo el que se considere lesionado con la anterior solicitud se presente a hacer valer sus derechos en tiempo oportuno.

Fijado a las cuatro de la tarde de hoy, cuatro de Mayo de mil novecientos veinte.

El Gobernador,  
El Secretario,

R. ESTRIPEATT

Obaldo Barrera.

## ECONOMIA DE PAPEL

Es indispensable que las Oficinas Públicas tengan muy especial cuidado en el consumo de papel de cualquier clase que sea, porque la importación de ese artículo cada día se hace más difícil y costosa. Las existencias que tiene en mano la IMPRENTA NACIONAL son muy limitadas y hay que consumirlas con mucho cuidado y atención.

## IMPRENTA NACIONAL.

#### AVISO

##### DE LA COMISIÓN DE REPARACIONES

Por conducto de la Legación Británica se ha recibido en la Secretaría de Relaciones Exteriores lo siguiente:

##### DIVISIÓN DEL TONELAJE ENEMIGO

Con relación al parágrafo 20 del Anexo 20 de la Parte VIII del Tratado de Versalles que dice:

«La Comisión de Reparaciones, al fijar o aceptar el pago en propiedades o derechos especificados, le dará la debida consideración a cualquiera de los intereses legales o equitativos de las Potencias Altadas y Asociadas o de las Potencias Neutrales o de sus Nacionales.»

La Comisión de Reparaciones comunica por medio del presente aviso que se procederá a la división de los barcos que fueron de Alemania a partir del 15 de Junio de 1920 y después de esta fecha.

Cualquier reclamo que se deseé hacer con relación a cualquiera de los barcos comprendidos en el arriba citado Artículo, debe ser notificado, por conducto del Gobierno del demandante, al SECRETARIO DEL SERVICIO MARÍTIMO DE LA COMISIÓN DE REPARACIONES, BANDEWATER HOUSE, LONDRES, S. W. 1, a más tardar, el 15 de Mayo de 1920.

La Comisión de Reparaciones no puede comprometerse a considerar ningún reclamo que se reciba después esa fecha.

EDICTO  
El suscrito Alcalde Municipal,

HACE SABER:

Que en poder del señor Rafael Marquinez, vecino de esta ciudad, se encuentra depositada una potranca *bu-claro* como de año y medio de edad aproximadamente, con una pata blanca como señal única natural, sin ninguna otra de sangre y, fuese visible, la cual ha sido denunciada ante esta Alcaldía como bien mostrenco y vacante, por encontrarse vagando desparegida por los predios de Marcos Villanueva, vecino, sin que se le haya reconocido dueño alguno.

Y para que todo el que se considere con derecho al referido animal lo haga valer en tiempo oportuno, se emplaza por medio del presente a todo interesado, para que comparezca al Despacho en forma legal, dentro del término de treinta días, con las pruebas que lo acrediten, pues vencido de este término se rematará en público.

ca subasta por el respectivo Tesorero Municipal, la especie en referencia.

Remedios, Abril 15 de 1920.

El Alcalde,

VICENTE MARCUZ

El Secretario,

Aurelio Torres.

30 vs.—20

#### AVISO

El suscrito Alcalde del Distrito de Capira,

HACE SABER:

Que en poder del señor Manuel H. Aparicio, se encuentra depositada una vaca negra, embalsada, y marcada a fuego con este fijo ( ) y con estas señas de sangre en la oreja derecha: dos golpes por debajo y otro por encima, y trunca la oreja izquierda. Que lo denuncia como bien sin dueño conocido.

En este estado el suscrito Alcalde, en cumplimiento a lo dispuesto en los artículos 1600 y 1601 del Código Administrativo, dispone acoger este denuncio; depositar el toro en poder del señor Martín Camargo por el término de un mes, mientras aparece el dueño o se lleva a efecto el remate; fijar avisos en los lugares más concurridos de la población para su conocimiento.

Para que conste se firma el presente denuncio, dando parte al señor Personero Municipal, y a la vez se notifica al señor Camargo para lo de su deber.

Penonomé, Marzo 16 de 1920.

El Alcalde,

JOSÉ P. RODRIGUEZ

El Secretario,

J. B. Quirós.

30 vs.—21

#### AVISO

El suscrito Alcalde Municipal de Penonomé,

HACE SABER:

Que el señor Carlos George N., ha depositado en esta Alcaldía un bulto de sacos usados, de henequén, sin marca de ninguna clase, que fueron transportados en sus carretas de Puerto Posada a esta ciudad, para que, el que se considere dueño de ellos se presente a comprarlo; para lo cual se da al presente aviso en lugares públicos de esta ciudad y un ejemplar se remite al señor Secretario de Gobierno y Justicia para su publicación en la GACETA OFICIAL por el término de treinta días, vencidos los cuales se reputarán en pública subasta.

Penonomé, 15 de Abril de 1920.

#### AVISO OFICIAL

##### SECRETARÍA DE HACIENDA Y TESORO

Se hace saber al público que las sumas o cuentas que se tragan al Despacho para ordenar el pago, no serán recibidas sino en las horas de la mañana de cada día, y la entrega de las mismas se hará en las horas de la tarde del día siguiente; o se devolverán con las objeciones del caso si no estuvieren correctas.

El Secretario de Hacienda y Tesoro,

SANTIAGO DE LA GUARDIA

Imprenta Nacional—Reg. N° 5756